



Council of the
European Union

Brussels, 31 October 2022
(OR. en, cs)

14296/22

FRONT 407
MIGR 331
COMIX 510

NOTE

From:	Czech delegation
To:	Working Party on Frontiers/Mixed Committee (EU-Iceland/Norway and Switzerland/Liechtenstein)
No. prev. doc.:	13043/22
Subject:	Prolongation of the temporary reintroduction of border controls at the Czech Republic internal borders in accordance with Articles 25 to 27 of Regulation (EU) 2016/399 on a Union Code on the rules governing the movement of persons across borders (Schengen Borders Code)

Delegations will find attached a copy of a letter received by the General Secretariat of the Council on 27 October 2022 regarding the prolongation of the temporary reintroduction of border controls by the Czech Republic at borders with Slovak Republic. The measure will apply from 29 October 2022 until 12 November 2022.



Mgr. Bc. Vít Rakušan

1. místopředseda vlády a ministr vnitra

Pan Margaritis Schinas
Místopředseda Evropské komise
1049 Brusel
Belgie

Generální sekretariát Rady Evropské unie

Ministryně a ministři vnitra států Evropské
unie a přidružených států Schengenu
pouze emailem

Paní Ylva Johansson
Komisařka pro vnitřní věci
1049 Brusel
Belgie

Paní Roberta Metsola
Předsedkyně Evropského parlamentu
1049 Brusel
Belgie

Praha dne 27. října 2022

Vážení kolegové,

v souvislosti s prudkým nárůstem nelegální sekundární migrace, zvýšenou aktivitou organizovaných skupin převaděců a zhoršením migrační a bezpečnostní situace na vnějších hranicích EU vláda České republiky rozhodla o dočasném znovuzavedení ochrany vnitřních hranic v souladu s čl. 28 nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/399, kterým se stanoví kodex Unie o pravidlech upravujících přeshraniční pohyb osob (Schengenský hraniční kodex), a to od 29. září 2022 do 8. října 2022. Toto opatření bylo v souladu s čl. 28 odst. 3 Schengenského hraničního kodexu prodlouženo do 28. října 2022.

Česká republika nadále zaznamenává vysoký tlak v oblasti tranzitní nelegální migrace, který má tendenci dále eskalovat. Policie České republiky od druhého čtvrtletí roku 2022 zadržela dramaticky rostoucí počty státních příslušníků třetích zemí při tranzitní nelegální migraci přes území České republiky. V období po znovuzavedení kontrol na hranicích se

Slovenskou republikou od 29. září do 20. října 2022 Policie České republiky zkontrolovala celkem 561 304 osob. Při nelegální migraci bylo zjištěno celkem 3 986 osob, vstup nebyl umožněn 974 osobám. O readmisi na území Slovenské republiky bylo rozhodnuto v 1 159 případech, z toho 228 osob bylo převzato. Při kontrolách byly zaznamenány případy nebezpečného chování převaděčů ohrožující zdraví a životy převážených osob.

V některých případech musely být použity donucovací prostředky k zastavení vozidel. V rámci opatření bylo celkem zadrženo 64 převaděčů.

Okolnosti vedoucí příslušné orgány k identifikování závažné hrozby pro veřejný pořádek a vnitřní bezpečnost nadále přetrvávají, proto Česká republika považuje za nutné dále pokračovat v ochraně vnitřních hranic se Slovenskou republikou. V souladu s čl. 28 odst. 3 Schengenského hraničního kodexu rozhodla vláda České republiky opatření prodloužit o 15 dnů, tj. do 12. listopadu 2022.

Uvedené okolnosti vedoucí příslušné orgány k identifikování závažné hrozby pro veřejný pořádek a vnitřní bezpečnost nadále přetrvávají a lze se důvodně domnívat, že tento stav bude přetrvávat i v nadcházejícím období, je proto nezbytné naplánovat ochranu vnitřních hranic s výhledem na delší období. Z tohoto důvodu se rozhodla vláda České republiky v souladu s čl. 25 odst. 3 Schengenského hraničního kodexu výše uvedené opatření prodloužit o dalších 30 dní, tedy do 12. prosince 2022. Rozsah znovuzavedení ochrany vnitřních hranic zůstává nezměněn.

Celkově bylo od počátku roku do 19. října 2022 při tranzitní nelegální migraci zjištěno celkem 16 724 osob, což představuje nárůst o 1 805 % ve srovnání se stejným obdobím loňského roku (877 osob). Čísla v národním kontextu dosahují vyšších hodnot než během migrační krize v letech 2015-2016. Závažnost situace umocňuje i nefunkční systém navracení příchozích státních příslušníků třetích zemí.

Státní příslušníci třetích zemí na území České republiky nadále nelegálně vstupují ve většině případů ze Slovenské republiky a jako cíl své cesty uvádějí zpravidla Německo.

Kontroly budou nadále prováděny na celém úseku pozemní hranice se Slovenskou republikou, a to flexibilním způsobem přiměřeným aktuální hrozbě v závislosti na vývoji situace. Místa, na kterých je povoleno překračovat vnitřní hranice se nemění a jsou uvedena v příloze tohoto dopisu. Rozsah a intenzita kontrol budou omezeny na míru nezbytnou k zajištění veřejného pořádku a vnitřní bezpečnosti s cílem minimalizovat negativní dopady na veřejnost.

Rád bych Vás ubezpečil, vážení kolegové, že vláda České republiky rozhodla o prodloužení tohoto opatření po pečlivém zhodnocení všech rizik a variant efektivních řešení. Nadále považujeme opatření za krajní řešení, které bude uplatňováno jen na dobu nezbytně nutnou.

S úctou



Mgr. Bc. Vít Rakušan

Místa určená k překračování vnitřních hranic České republiky se Slovenskou republikou 24 hodin denně

Silniční:	Hraniční úsek/hraniční znak:
Mosty u Jablunkova - Svrčinovec	I/10 – I/10/2
Šance - Čadca-Milošová	I/12/14 – I/13
Bílá - Klokočov	II/16 – II/16/1
Bílá – Bumbálka - Makov	II/34/3 – II/34/5
Velké Karlovice - Makov	III/3/7 – III/4
Střelná - Lysá pod Makytou	VI/1 – VI/1/1
Nedašova Lhota - Červený Kameň	V/9 – V/9/1
Brumov-Bylnice - Horné Srnie	VI/24/10 – VI/24/11
Starý Hrozenkov - Drietoma	VI/28/4 – VI/28/5
Březová - Nová Bošáca	VII/4 – VII/4/1
Strání - Moravské Lieskové	VII/8, VII/8/1 – VII/8/2
Velká n./Veličkou - Vrbovce	VII/34/23, VIII/34/24 – VII/35
Sudoměřice - Skalica	VIII/27/49 – VIII/28
Sudoměřice - Skalica	VIII/29/27A – VIII/29/28
Hodonín - Holíč	u IX/9
Lanžhot - Brodské	u IX/31
Břeclav (D2) - Brodské	IX/31 – IX/32

Železniční:	Hraniční úsek/hraniční znak:
Mosty u Jablunkova II - Čadca	I/10/4 – I/10/5
Horní Lideč - Lúky p. Makytou	VI/1/8 – VI/1/9
Vlárský průsmyk - Horné Srnie	VI/25/10 – VI/25/11
Velká n./Veličkou - Vrbovce	VII/34/1 – VII/34/2
Sudoměřice - Skalica	VIII/30 – VIII/30/1
Hodonín - Holíč	IX/9 – IX/10
Lanžhot - Kúty	IX/27 – IX/28

Ríční:	Hraniční úsek/hraniční znak:
Sudoměřice (Výklopník) - Skalica přístavisko	VIII/32C
Rohatec přístaviště - Skalica přístavisko	IX/1 – IX/5
Hodonín přístaviště - Skalica přístavisko	IX/4 – IX/8

COURTESY TRANSLATION

Mr Margaritis Schinas
Vice-President of the European
Commission
1049 Brussels
Belgium

Ms Ylva Johansson
Commissioner for Home Affairs of the
European Commission
1049 Brussels
Belgium

Ms Roberta Metsola
President of the European Parliament
1049 Brussels
Belgium

General Secretariat of the Council of the
European Union

Ministers for Home Affairs of the EU
Member States and Schengen associated
countries

Via email only

Prague 27 October 2022

Dear Colleagues,

Please be informed that in the context of a significant increase in irregular secondary migration accompanied by increased activity of organised groups of smugglers as a result of the deterioration of the migratory and security situation at the EU external borders, the Government of the Czech Republic has decided to temporarily reintroduce border control at internal borders in accordance with Article 28 of Regulation (EU) 2016/399 of the European Parliament and of the Council establishing a Union Code on the rules governing the movement of persons across borders (Schengen Borders Code), from 29 September 2022 to 8 October 2022. This measure has been extended until 28 October 2022 in accordance with Article 28 paragraph 3 of the Schengen Borders Code.

The Czech Republic continues to experience high pressure in the area of irregular migration in transit, which tends to escalate further. Since the second quarter of 2022, the Police of the Czech Republic have apprehended dramatically increasing numbers of third-country

nationals in transit illegal migration through the Czech Republic. In the period following the reintroduction of checks at the border with the Slovak Republic from 29 September to 20 October 2022, the Police of the Czech Republic checked a total of 561 304 persons. A total of 3 986 persons were detected during illegal migration, while 974 persons were not allowed to enter. Readmission to the Slovak Republic was decided in 1 159 cases, of which 228 persons were readmitted. During the checks, cases of dangerous behaviour of smugglers endangering the health and lives of the smuggled persons were recorded. In some cases, coercive measures had to be used to stop the vehicles. A total of 64 smugglers were detained as part of the measures.

The circumstances leading to the identification of a serious threat to public order and internal security continue to be persistent, therefore the Czech Republic has decided to prolong the reintroduction of border control at internal borders with the Slovak Republic. In accordance with Article 28(3) of the Schengen Borders Code, the Government of the Czech Republic has decided to extend the measure for 15 days, i.e. until 12 November 2022. The scope of the reintroduction of border control remains unchanged.

It can be expected that the situation is about to persist and it is therefore necessary to plan for the reintroduction of border control at internal borders with a view to the longer term to eliminate the serious threat to public order and internal security. For this reason, the Government of the Czech Republic has decided, in accordance with Article 25 paragraph 3 of the Schengen Borders Code, to extend the above-mentioned measure for a further 30 days, i.e. until 12 December 2022. The scope of the reintroduction of border control at internal borders remains unchanged.

From the beginning of the year until 19 October 2022, a total of 16 724 persons have been detected in transit irregular migration in the Czech Republic, an increase of 1 805% compared to the same period last year (877 persons). In the national context, the numbers are exceeding the volume of 2015-2016 migration crisis. The seriousness of the situation is also exacerbated by the dysfunctional system of returning third-country nationals.

Controls will continue to be carried out along the entire section of the land border with the Slovak Republic in a flexible manner appropriate to the current threat depending on the evolution of the situation. The places where internal border crossings are allowed are listed in the Annex to this letter. The scope and intensity of controls will be limited in scope to ensure public order and internal security in order to minimise negative impacts on the public.

I would like to assure you, dear colleagues, that the Government of the Czech Republic undertakes this measure after a careful evaluation of all risks and possible alternative solutions. We consider the measure to be a last resort that will only be applied for as long as necessary.

Yours sincerely

A handwritten signature in blue ink, appearing to be 'B. S. J.', is written below the text 'Yours sincerely'.

COURTESY TRANSLATION

Places designated for crossing the internal border of the Czech Republic with the Slovak Republic 24 hours a day

Road borders:	Border section/border sign:
Mosty u Jablunkova - Svrčinovec	I/10 – I/10/2
Šance - Čadca-Milošová	I/12/14 – I/13
Bílá - Klokočov	II/16 – II/16/1
Bílá – Bumbálka - Makov	II/34/3 – II/34/5
Velké Karlovice - Makov	III/3/7 – III/4
Střelná - Lysá pod Makytou	V/1 – V/1/1
Nedašova Lhota - Červený Kameň	V/9 – V/9/1
Brumov-Bylnice - Horné Srnie	V/24/10 – V/24/11
Starý Hrozenkov - Drietoma	VI/28/4 – VI/28/5
Březová - Nová Bošáca	VII/4 – VII/4/1
Strání - Moravské Lieskové	VII/8, VII/8/1 – VII/8/2
Velká n./Veličkou - Vrbovce	VII/34/23, VII/34/24 – VII/35
Sudoměřice - Skalica	VIII/27/49 – VIII/28
Sudoměřice - Skalica	VIII/29/27A – VIII/29/28
Hodonín - Holíč	by IX/9
Lanzhot - Brodské	by IX/31
Břeclav (D2) - Brodské	IX/31 – IX/32

Railroad borders:	Border section/border sign:
Mosty u Jablunkova II - Čadca	I/10/4 – I/10/5
Horní Lideč - Lúky p. Makytou	V/1/8 – V/1/9
Vlářský průsmyk - Horné Srnie	V/25/10 – V/25/11
Velká n./Veličkou - Vrbovce	VII/34/1 – VII/34/2
Sudoměřice - Skalica	VIII/30 – VIII/30/1
Hodonín - Holíč	IX/9 – IX/10
Lanzhot - Kúty	IX/27 – IX/28

River borders:	Border section/border sign:
Sudoměřice (Výklopník) - Skalica přístavisko	VIII/32C
Rohatec přístaviště - Skalica přístavisko	IX/1 – IX/5
Hodonín přístaviště - Skalica přístavisko	IX/4 – IX/8